

ALLMÄNNA LEVERANSVILLKOR

1. Inledning

Dessa standardvillkor för försäljning av våra produkter gäller i den mån de inte uttryckligen ändras genom skriftlig överenskommelse mellan parterna.

Nedanstående villkor äger tillämpning på anbud, accepter, orderbekräftelser och försäljning av alla våra produkter. Säljaren kommer inte att acceptera köparens villkor eller sådana bestämmelser som innebär en avtalsändring, såvida inte säljaren har godkänt ändringarna skriftligen.

Dessa bestämmelser ligger till grund för alla enstaka köp i fortsättningen mellan köparen och säljaren och utesluter tillämpning av alla andra villkor och bestämmelser.

Säljaren har rätt att ändra eventuella tryck- eller skrivfel, misstag, övriga felaktigheter eller förbiseenden i säljprospekt, prislistor, anbudsunderlag, fakturor eller övrig dokumentation från säljaren utan att bli ansvarig för skador som uppkommer på grund av sådana fel.

Dessa allmänna försäljningsvillkor gäller endast mellan näringsidkare.

2. Beställning och anbudsunderlag

Beställning som har lämnats av köparen betraktas som accepterad av säljaren endast om accept har lämnats skriftligen av säljaren (eller någon som agerar för säljarens räkning) inom loppet av 21 dagar efter att beställningen har mottagits av säljaren.

Mängd, kvalitet och beskrivning samt eventuell specifikation av varan framgår av säljarens anbud (om köparen accepterar detta) eller av köparens beställning (om säljaren accepterar denna). Alla säljunderlag, specifikationer och prislistor skall behandlas strängt konfidentiellt och får inte tillgängliggöras för tredje man.

Köparen ansvarar för att villkoren i varje beställning är korrekta. Köparen ska se till att säljaren inom skälig tid får all erforderlig information avseende den beställda varan, så att beställningen kan utföras enligt avtalet.

Om varorna ska tillverkas, förädlas eller bearbetas av säljaren i enlighet med köparens specifikationer, ska köparen hålla säljaren skadeslös mot all eventuell förlust, skada, kostnader och andra utgifter som åsamkas säljaren eller som säljaren åläggs att betala (eller överenskommer genom förlikning att betala), p.g.a. av att varorna – till följd av att säljaren följt köparens specifikationer – utgör intrång i tredje mans patent, upphovs rätt, design, varumärke eller annan immateriell eller industriell rättighet till följd.

Säljaren förbehåller sig rätten att ändra varubeskrivningen med hänsyn till specifikationen om detta erfordras på grund av lagstadgade krav, såvida ändringen inte innebär någon försämring av den beställda varans kvalitet och användbarhet.

3. Pris

Köpeskillingen är det pris som säljaren bestämmer eller, om detta inte sker i det enskilda fallet, det pris som framgår av säljarens aktuella prislistor och som gäller vid tidpunkten för beställningen.

Säljaren förbehåller sig rätten att, genom meddelande till köparen när som helst innan varan levereras, höja varans pris om så krävs med hänsyn till den allmänna prisutveckling som ligger utanför parternas kontroll (t.ex. växelkursvariationer, valutaregleringar, tullavgifter, markant ökning av material- eller tillverkningskostnaderna) eller om leveranssituationen ändrats eller om den minimikvantitet vid köp som framgår av gällande prislistor måste sänkas.

Såvida inget annat anges i anbudet eller i gällande prislistor för försäljningspriser, eller om inget annat har avtalats skriftligen mellan säljaren och köparen, beräknas alla priser som anges av säljaren med utgångspunkt från "ex works incoterms 2000". Är säljaren beredd att leverera varan till annan ort skall köparen stå för kostnaderna för transport, emballage och försäkring. Samtliga priser anges utan den gällande, lagstadgade mervärdesskatt som köparen skall betala extra till säljaren.

Är köparen befriad från mervärdesskatt (t.ex. i samband med handel på EU:s inre marknad) behöver han inte erlagga sådan skatt om han anger sitt VAT-nummer i beställningen eller på annat sätt bevisar att befrielse från mervärdesskatt föreligger. I annat fall har säljaren rätt att debitera mervärdesskatten. Om mervärdesskatt uppstår av skattemyndigheterna i efterskott förbinder sig köparen att antingen befria säljaren helt från betalningsskyldigheten eller att i efterhand kompensera säljaren för av denne erlagd mervärdesskatt.

4. Betalningsvillkor

Köparen skall erlagga betalning senast 20 dagar efter fakturadatum. Betalning sker endast via girering till bankkonto. Betalning med växel eller check accepteras inte som fullgörande av betalningsskyldigheten. Underlåter köparen att uppfylla sin betalningsskyldighet på förfallodagen kan säljaren – utan att förlora eventuella andra rättigheter eller anspråk – själv välja att antingen

- häva avtalet eller uppskjuta vidare leveranser, och/eller

- på det obetalda beloppet debitera köparen en årlig ränta med 7 procentenheter över den aktuella referensränta som fastställs av Europeiska centralbanken fram tills dess att hela beloppet är betalt. Köparen har möjlighet att bevisa att ingen eller endast ringa skada uppstått till följd av betalningsdröjsmålet.

5. Leverans

Leverans sker antingen till av säljaren angiven leveransplats genom att säljaren underlåter köparen om när varan är klar för avhämtning, eller till annan leveransort, såvida detta har avtalats med säljaren. Vid leverans av bulkgodis har säljaren rätt att leverera 10 % mer eller mindre av varumängden utan att behöva justera priset, varvid den levererade varumängden ska betraktas som avtalsenlig. Om parternas avtal innehåller ett fastställt leveransdatum, har säljaren rätt att flytta fram leveransdatumet i upp till fyra veckor genom skriftligt meddelande till köparen senaste tre veckor före det ursprungliga leveransdatumet. Har en konkret tidpunkt för leveransen fastställts i avtalet och har säljaren inte levererat varan vare sig inom den avtalade eller den förlängda leveranstiden, har köparen rätt att, efter att inom skälig tid skriftligen underrättat säljaren, begära skadestånd om max 0,5 % per vecka av nettoköpriset för respektive beställning, såvida det inte framgår av omständigheterna i det enskilda fallet att köparen inte har lidit någon skada. Det åligger köparen att påvisa storleken av sin skada. Begränsningen gäller inte om en terminsaffär har avtalats, om dröjsmålet beror på uppsåt eller grov vårdslöshet som säljaren, dennes ombud eller hjälpporgan ansvarar för eller vid överträdelse av annan väsentlig avtalsförpliktelse från säljarens sida.

Om säljaren av någon anledning inte levererar inom avtalad tid ska köparen skriftligen bevilja säljaren en förlängd skälig frist. Efter utgången av detta sista leveransdatum har köparen rätt att häva avtalet om leverans ej har skett. Köparen kan under sådana omständigheter även erhålla ersättning från säljaren för eventuella skador som orsakats p.g.a. säljarens avtalsbrott. Köparen kan i övrigt endast kräva skadestånd vid händelse av väsentligt avtalsbrott som orsakats uppsåtligt eller av oaksamhet från någon som agerar för säljarens räkning. Underlåter köparen att ta emot varan på avtalad leveransdag, är han ändå skyldig att erlagga varje betalning som gjorts beroende av leverans, såsom om varan hade levererats. Säljaren kommer tillse att varan lagras på köparens risk och bekostnad. Om köparen så begär kommer säljaren också att försäkra varan på köparens bekostnad.

Om köparen säljer varan vidare är det köparens uppgift att tillse att eventuella exportrestriktioner, tullföreskrifter, och andra bestämmelser från myndigheter iakttas. Köparen ska hålla säljaren skadeslös i förhållande till alla krav som härrör från eventuella överträdelse av sådana restriktioner eller föreskrifter.

6. Riskens övergång

Risken för skada eller förlust av varan övergår på köparen enligt följande:

- om varan ska levereras till annan plats än säljarens lastplats: vid tidpunkten för leveransen eller, om köparen felaktigt underlåter att ta emot leveransen, vid den tidpunkt då säljaren har möjliggjort avhämtning av varan, eller, om köparen är i betalningsdröjsmål, vid den tidpunkt då säljaren är beredd att överlämna varan;

- om varan ska avhämtas från säljarens lastplats (Ex Works, Incoterms 2000): vid den tidpunkt då säljaren informerar köparen om att varan är klar för avhämtning.

7. Äganderättsförbehåll

Oaktat leveransen och riskens övergång eller andra bestämmelser i dessa leveransvillkor har säljaren äganderätten till varan tills köparen har betalt köpeskillingen i sin helhet.

Säljaren har rätt att begära tillbaka varan eller sälja eller förfoga över den på annat sätt så länge köpeskillingen inte är erlagd i sin helhet. Köparen förbinder sig, så länge varan inte är fullständigt betald, att förvalta varan för säljaren och förvara den åtskild från sin egendom och tredje man samt att på vederbörligt sätt lagra, säkra och försäkra det gods som ägaren har förfoganderätten över och märka ut det som säljarens egendom.

Köparen har rätt att nyttja varan i sin vanliga affärsverksamhet eller sälja den vidare fram tills att fullständig betalning har erlagts, men måste då förvalta all ersättning (inklusive eventuella försäkringsbelopp) för säljaren och hålla dessa pengar åtskilda från sin egen och tredje mans förmögenhet.

Har varorna vidareförädlats och har i denna vidareförädling även ingått delar som säljaren med äganderättsförbehåll till har äganderätten till, förvarar säljaren motsvarande andel i varan. Detsamma gäller om produkter som tillhör säljaren blandas med andra produkter.

I samband med utmätningar eller övriga ingrepp från tredje man skall köparen genast underrätta säljaren om detta så att säljaren har möjlighet väcka talan eller vidta andra rättsliga åtgärder enligt tillämplig lag. Om köparen underlåter att inom skälig tid meddela säljaren ansvarar han för de eventuella skador som uppstår till följd härav. Säljaren förbinder sig att på köparens begäran frisläppa de säkerheter som han har rätt till om säkerheternas uppnåbara värde överskrider säljarens fordringar gentemot köparen. Säljaren kan själv välja vilka säkerheter som skall frisläppas.

8. Serviceåtagande och ansvarsbegränsning

Det åligger köparen att undersöka varan i enlighet med tillämplig lag och därvid omedelbart anmäla eventuella fel. Returnering av varan får endast ske på säljarens begäran. Säljaren påtar sig inget ansvar för att varan är lämplig för ett visst ändamål, såvida säljaren inte uttryckligen har accepterat ett sådant ansvar. Säljaren påtar sig ansvar för varan på följande villkor:

- Säljaren påtar sig inget ansvar för felaktigheter i varan som beror på en varubeskrivning eller specifikation från köparen.

- Säljaren påtar sig inget ansvar för felaktigheter i varan om köpeskillingen fortfarande inte har erlagts på förfallodagen.

- Säljarens ansvar täcker inte delar, material eller andra föremål som hör till utrustningen och som har tillverkats av köparen eller på uppdrag av denne, såvida inte tillverkaren av dessa delar övertar ansvaret gentemot säljaren.

Detta serviceåtagande omfattar inga produktfel som har uppkommit på grund av felaktig installation eller felaktigt nyttjande, felaktig användning, vårdslöshet eller på grund av andra skäl. Säljarens avtalsmässiga ansvar är inte begränsat om orsaken till felet beror på uppsåt eller grov vårdslöshet eller om andra väsentliga avtalsförpliktelser har kränkts.

Köparen kan begära ersättningsvara, reparation eller prisavdrag endast om detta uttryckligen framgår av det enskilda köpeavtalet.

Är varan behäftad med fel som säljaren rör över och säljaren har blivit informerad om detta, har köparen rätt till kostnadsfri ersättningsleverans eller reparation av varan. Om säljaren varken vill eller kan reparera felet eller ersätta varan har köparen möjlighet att välja om han vill häva avtalet eller begära nedsatt köpeskillning.

Har köparen reklamerat varan och säljaren uppmanar köparen att returnera den reklamerade varan, skall köparen fylla i blanketten för varureturnering (kan laddas ned från www.wikus.de under rubriken „Download“) och skicka den ifyllda blanketten först till säljaren och sedan se till att den bifogas transporthandlingarna. Om köparen inte skickar iväg blanketten för varureturnering till säljaren, inte bifogar den till transporthandlingarna och inte fäster den synligt på varan upphör säljarens serviceåtaganden att gälla, om det på grund av detta blir svårare eller helt omöjligt att identifiera den returnerade varan.

9. Övriga bestämmelser

Säljaren har rätt att modifiera och förbättra varan utan att informera köparen om detta i förväg, om modifieringen eller förbättringen inte inkräktar på eller varaktigt försämrar varans form eller funktion. Dessa leveransvillkor ersätter alla övriga överenskommelser som avtalsparterna tidigare träffat skriftligen eller muntligen och som förlorar sin verkan i och med att dessa leveransvillkor blir tillgängliga.

Dessa villkor får inte tillgängliggöras för tredje man utan skriftligt godkännande från övriga avtalsparter.

10. Tvist

För detta avtal gäller tysk icke-standardiserad lagstiftning med undantag för FN:s köplag. Båda parter förklarar sig införstådda med att tvist skall lösas vid behörig domstol där säljaren har sitt säte. Säljaren har också rätt att föra talan vid den domstol som är behörig för köparen eller vid annan valfri domstol som kan vara behörig enligt inhemsk eller internationell rätt.